



Совет Безопасности

Distr.
GENERAL

S/23931
15 May 1992
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

ПИСЬМО ПОСТОЯННОГО ПРЕДСТАВИТЕЛЯ СОЕДИНЕННЫХ ШТАТОВ АМЕРИКИ
ПРИ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ОТ 14 МАЯ 1992 ГОДА
НА ИМЯ ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ

По поручению моего правительства и в соответствии с пунктом 8 резолюции 748 (1992) Совета Безопасности имею честь сообщить Вам о мерах, принятых Соединенными Штатами Америки с целью всестороннего и полного осуществления пунктов 3-7 данной резолюции:

Соединенные Штаты сохраняют в силе с 1986 года ряд введенных в отношении Ливии ограничений. Они были введены в соответствии с правительственным постановлением 12543 от 7 января 1986 года в ответ на продолжавшуюся поддержку Ливией актов международного терроризма и участие в них. Эти введенные ранее Соединенными Штатами ограничения выходят за рамки ограничений, предусмотренных в резолюции 748 Совета Безопасности. Например, на основании положений правительства Соединенных Штатов о санкциях в отношении Ливии ограничен импорт из Ливии и экспорт в эту страну практически всех товаров. Кроме того, запрещается, за исключением тех случаев, когда министерство финансов Соединенных Штатов выдает соответствующую лицензию, совершение операций любыми гражданами Соединенных Штатов в связи с а) любыми перевозками в Ливию или из этой страны, б) обеспечением перевозок в Соединенные Штаты и из них любым ливийским гражданином, судном или летательным аппаратом и с) продажей в Соединенных Штатах любых услуг в области воздушных перевозок. В этой связи совершение всех операций, изложенных в пунктах 4b, 5a и 5b резолюции 748, не разрешается гражданам Соединенных Штатов или с территории Соединенных Штатов с 7 января 1986 года.

15 апреля 1992 года президент Джордж Буш подписал правительственное постановление № 12801, озаглавленное "Запрещение пролета, взлета и посадки летательных аппаратов, направляющихся в Ливию или из нее". Правительство Соединенных Штатов направило затем 16 апреля 1992 года уведомление работникам авиации (НОТАМ), в соответствии с которым запрещаются подобные воздушные операции. В правительственном постановлении № 12801 запрещается посадка на

территории Соединенных Штатов, взлет с нее или пролет над ней любых летательных аппаратов, совершающих транзитный полет в Ливию или из нее. Этот запрет распространяется на отдельные этапы полетов или транзитные рейсы, а также прямые рейсы. Этот запрет дополняет всеобъемлющее эмбарго на экспорт из Соединенных Штатов в Ливию и импорт из этой страны, введенное в соответствии с правительственным постановлением № 12543 от 7 января 1986 года.

В Ливии нет ни должностных лиц, ни представителей Соединенных Штатов, оказывающих ливийским властям консультативную помощь по военным вопросам. В этой связи не потребовалось никаких мер для выполнения пункта 5с резолюции 748.

Помимо Представительства Ливии при Организации Объединенных Наций, в Соединенных Штатах нет никаких дипломатических или консульских отделов с 11 мая 1981 года, когда Соединенные Штаты предложили Ливии закрыть народное бюро в Соединенных Штатах ввиду многочисленных провокаций и неправомерных действий со стороны Ливии, включая поддержку международного терроризма. Что касается содержащегося в пункте 6а резолюции 748 требования существенно сократить численность и понизить уровень персонала ливийских представительств при международных организациях, то правительство Соединенных Штатов после консультаций с Организацией Объединенных Наций предписало Представительству Ливии при Организации Объединенных Наций сократить его дипломатический персонал на трех человек, включая заместителя Постоянного представителя этого учреждения. Максимальная численность дипломатического персонала в Представительстве Ливии при Организации Объединенных Наций будет составлять девять человек. С ноября 1981 года Соединенные Штаты ограничили по причинам национальной безопасности перемещение ливийских сотрудников, направленных для работы при Организации Объединенных Наций, пятью районами города Нью-Йорка.

В Соединенных Штатах нет отделений компании "Либиан эраб эйрлайнс". В этой связи не потребовалось никаких мер для выполнения пункта 6b резолюции 748.

В законе Соединенных Штатов об иммиграции предусматривается отказ во въезде в Соединенные Штаты любому лицу, которое причастно или может стать причастно к террористической деятельности. Это положение строго соблюдается. В этой связи правительство Соединенных Штатов заявляет, что оно принимает все необходимые меры для отказа во въезде или высылки таких ливийских граждан, которым было отказано во въезде в другие государства или которые были высланы из них ввиду их причастности к террористической деятельности.

Правительство Соединенных Штатов заявляет, что оно будет действовать строго в соответствии с положениями резолюции 748 (1992) Совета Безопасности, несмотря на существование каких-либо прав или обязательств, предоставляемых или налагаемых каким-либо международным соглашением или контрактом, вступившим в силу до 15 апреля 1992 года, или какой-либо лицензией или разрешением, выданным до этой даты.

Эдвард Дж. ПЕРКИНС